Isa

Chapter 12

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

יְהוָ֔ה	אוֹדְךָ֣	הַה֔וּא	בַּיּ֣וֹם	וְאָמַרְתָּ֙	1
யெகோவா	நன்றிசொல்வேன்-உன்னை	-அந்த	-நாளில்	-மற்றும்-சொல்வாய்	
H3068	H3034	H1931	H3117	H0559	

אַפְּךָ֖	יָשֹׁ֥ב	בִּ֑י	אָנַ֣פְתָּ	כִּ֚י
-கோபம்-உம்	திரும்பியது	-என்மீது	கோபப்பட்டீர்	-ஏனெனில்
H0639	H7725		H0599	

וּֽתְנַחֲמֵֽנִי׃
-மற்றும்-ஆறுதல்படுத்துவீர்-என்னை
H5162

> அக்காலத்திலே நீ சொல்வது: “யெகோவாவே, நான் உம்மைத் துதிப்பேன்; நீர் என்மேல் கோபமாயிருந்தீர்; ஆனாலும் உம்முடைய கோபம் நீங்கியது; நீர் என்னைத் தேற்றுகிறீர்.

אֶפְחָ֑ד	וְלֹ֣א	אֶבְטַ֖ח	יְשׁוּעָתִ֛י	אֵ֧ל	הִנֵּ֨ה	2
பயப்படுவேன்	-மற்றும்-இல்லை	நம்புவேன்	-இரட்சிப்பின்-என்னுடைய	-தேவன்	-இதோ	
H6342	H3808	H0982	H3444	H0410	H2009	

וַֽיְהִי־	יְהוָ֔ה	יָ֣הּ	וְזִמְרָת֙	עָזִּ֤י	כִּֽי־
-மற்றும்-ஆனார்-	யெகோவா	யா	-மற்றும்-பாடல்	-வலிமை-என்னுடைய	-ஏனெனில்-
H1961	H3068	H3050	H2176	H5797	

לִֽישׁוּעָֽה׃	לִ֖י
-இரட்சிப்பாக	-எனக்கு
H3444	

> இதோ, தேவனே என் இரட்சிப்பு; நான் பயப்படாமல் நம்பிக்கையாயிருப்பேன்; கர்த்தராகிய யேகோவா என் பெலனும், என் கீதமுமானவர்; அவரே எனக்கு இரட்சிப்புமானவர்.

הַיְשׁוּעָֽה׃	מִמַּעַיְנֵ֖י	בְּשָׂשׂ֑וֹן	מַ֖יִם	וּשְׁאַבְתֶּם־	3
-இரட்சிப்பின்	-நீரூற்றுக்களிலிருந்து	-மகிழ்ச்சியில்	-நீர்களை	-மற்றும்-மொண்டுவீர்கள்-	
H3444	H4599	H8342	H4325	H7579	

> நீங்கள் இரட்சிப்பின் ஊற்றுகளிலிருந்து மகிழ்ச்சியுடன் தண்ணீர் மொண்டுகொள்வீர்கள்.

לַֽיהוָה֙	הוֹד֤וּ	הַהוּא֒	בַּיּ֣וֹם	וַאֲמַרְתֶּ֞ם	4
-யெகோவாவுக்கு	-நன்றிசொல்லுங்கள்	-அந்த	-நாளில்	-மற்றும்-சொல்வீர்கள்	
H3068	H3034	H1931	H3117	H0559	

בָעַמִּ֖ים	הוֹדִ֥יעוּ	בִשְׁמ֔וֹ	קִרְא֣וּ
-ஜனங்களிடம்	-அறியச்செய்யுங்கள்	-பெயரில்-அவரது	-அழையுங்கள்
	H3045	H8034	H7121

שְׁמֽוֹ׃	נִשְׂגָּ֖ב	כִּ֥י	הַזְכִּ֕ירוּ	עֲלִילֹתָ֑יו
-பெயர்-அவரது	உயர்ந்தது	-ஏனெனில்	-நினைவுபடுத்துங்கள்	-செயல்களை-அவரது
H8034	H7682		H2142	H5949

> அக்காலத்திலே நீங்கள் சொல்வது: யெகோவாவை துதியுங்கள்; அவர் நாமத்தைத் தொழுதுகொள்ளுங்கள்; அவருடைய செய்கைகளை மக்களுக்குள்ளே அறிவியுங்கள்; அவருடைய நாமம் உயர்ந்ததென்று பிரஸ்தாபம் செய்யுங்கள்.

]מידעת[	עָשָׂה	גֵאוּת	כִּי	יְהוָה	זַמְּרוּ	5
[அறியப்பட்டது]	செய்தார்	-மகத்தான	-ஏனெனில்	யெகோவா	-பாடுங்கள்	
H3045		H1348		H3068	H2167	

הָאָרֶץ׃	בְּכָל־	זֹאת	)מוּדַעַת(
-நாட்டில்	-எல்லா-	-இது	(-அறியப்பட்டது)
H0776	H3605	H2063	H3045

> யெகோவாவைக் கீர்த்தனம்செய்யுங்கள், அவர் மகத்துவமான செயல்களைச் செய்தார்; இது பூமியெங்கும் அறியப்படக்கடவது என்பீர்கள்.

גָּדוֹל	כִּי־	צִיּוֹן	יוֹשֶׁבֶת	וָרֹנִּי	צַהֲלִי	6
-பெரியவர்	-ஏனெனில்-	சீயோன்	-குடியிருப்பவளே	-மற்றும்-ஆனந்தப்படு	-கூக்குரலிடு	
		H6726	H3427			

פ	יִשְׂרָאֵל׃	קְדוֹשׁ	בְּקִרְבֵּךְ
—	இஸ்ரவேலின்	-பரிசுத்தர்	-நடுவில்-உனது
	H3478	H6918	H7130

> சீயோனில் குடியிருக்கிறவளே, நீ சத்தமிட்டுக் கெம்பீரி; இஸ்ரவேலின் பரிசுத்தர் உன் நடுவில் பெரியவராயிருக்கிறார்.”